

# Акции Всероссийского Биржевого Банка — гарантия вашего успеха, символ вашего процветания

Газета основана 5 мая 1912 года по инициативе В. И. Ленина

# ПРАВДА

№ 266 [26714]

Четверг, 14 ноября 1991 года

Цена 15 коп.

## Пульс дня

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА БЕЛАРУСИ ШУШКЕВИЧ И ПРЕЗИДЕНТ АЗЕРБАЙДЖАНА МУТАЛИБОВ ПОДПИСАЛИ В МИНСКЕ ДОГОВОР МЕЖДУ ДВУМЯ РЕСПУБЛИКАМИ И СОГЛАШЕНИЕ О ПРИНЦИПАХ ТОРГОВО-ЭКОНОМИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА.

Как сообщило агентство Рейтер, Джозар Дудаяв заявил журналистам, что он планирует провести референдум по вопросу о создании единой Чечено-Ингушской республики, а также по вопросу о вхождении республики в состав России. «Если Россия признает суверенитет и права чеченского народа, — сказал он, — я убежден, что большинство населения выдвинет за статус союзной республики в составе России».

ПЕТЕРБУРГСКАЯ ПРОКУРАТУРА ОПОРЕТОСТАЛА И ПРИОСТАНОВИЛА реализацию распоряжения мэра Петербурга Собчака о переводе городского и районных судов, арбитражного суда и городской коллегии адвокатов под юрисдикцию юридического комитета Петербургской мэрии.

СОСТОЯЛОСЬ ПЕРВОЕ ЗАСЕДАНИЕ МОСКОВСКОЙ ГОРОДСКОЙ ДУМЫ (МАЛОГО СОВЕТА) — НОВОГО ПОСТОЯННО ДЕЙСТВУЮЩЕГО НОРМАТОРНОГО ОРГАНА МОССОВЕТА. ПЕРВЫЙ БЛИН ОКАЗАЛСЯ КОМОМ — ДЛЯ ТОГО ЧТОБЫ ПРИНИМАТЬ РЕШЕНИЯ, НЕ ОКАЗАЛОСЬ КВОРУМА.

В АРХИВХ КПСС ХРАНИТСЯ ОТ 4 ДО 7 ТЫСЯЧ ДОКУМЕНТОВ, СВЯЗАННЫХ С В. И. ЛЕНИНЫМ И ОКТАБРСКОЙ РЕВОЛЮЦИЕЙ, И ОКОЛО 4 ТЫСЯЧ ВЫШЕДШИХ ИЗ ПОД ЕГО ПЕРА. ЗАЯВИЛ ПРОФЕССОР ГЕНЕРАЛ-МАЙОР ПОНОМАРЕВ. ОН ВХОДИТ В КОМИССИЮ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА РСФСР ПО ПЕРЕДАЧЕ ПЕРВЫХ АРХИВОВ КПСС И КГБ. «ЛО СУТИ ЭТО НЕ ИЗВЕСТНЫМ ЛЕНИН, ДАЛЕКИМ ОТ ХРЕСТОМАТИЧНОГО ОБРАЗА», — СКАЗАЛ ПРОФЕССОР.

КРУПНЫЕ ГЕРМАНСКИЕ БАНКИ высказались против предоставления Советскому Союзу отсрочки по выплатам внешних долгов. Как сообщает агентство ДПА со ссылкой на банковские круги, по их мнению, это не только затронет бы германских кредиторов, но и нанесет ущерб репутации самого должника.

КАК ПОПЫТКУ НАЛОЖИТЬ ФАКТИЧЕСКИЙ ЗАПРЕТ на деятельность Болгарской социалистической партии расценивает БСП выдвинутый парламентской фракцией Союза демократических сил законопроект «О возвращении присвоенного государственного имущества». Документ предусматривал на рассмотрение Народного собрания несколько дней назад лидер СДС, а теперь в главе нового правительства страны Филип Димитров. Предусматривается передача государству собственности БСП как правопреемницы Болгарской коммунистической партии.

БЫВШИЙ ПРЕЗИДЕНТ ТАНАНИИ Джункус Ньерере заявил, что африканские государства должны создать Соединенные Штаты Африки и тем самым обеспечить условия своего развития. (Правда — ТАСС).

## Кто подставил М. Горбачева?

Казус с книгой М. С. Горбачева «Путь», изданной во Франции, получает новое продолжение. Написано в редакцию А. Чернышова, помощника Президента СССР, отвечает собственный корреспондент «Правды» в Париже.

5 страница

## Ловись, рыбка, в реке, в ручейке, в океане, а лучше всего — на прилавках

2 страница

## Да прокормит нас земля

После долгих разговоров о том, что земельная реформа в Кыргызстане тормозится, встречается разное сопротивление на местах, президент республики А. Акаев перешел, кажется, к решительным действиям. Он издал указ, предусматривающий, прямо скажем, жесткие и радикальные меры.

Полностью прекращается кредитование и оказание материальной помощи убыточным и неадаптированным хозяйствам. Все они до первого февраля 1992 года ликвидируются, а их участки включаются в специальный земельный фонд, на базе которого будут создаваться крестьянские и фермерские хозяйства.

«Полученные колхозы, имеющие рентабельность от 15 до 25 процентов, будут преобразованы в производственные кооперативы. Предстоит, как говорится в указе, вернуться к той организации труда крестьян-хозяев, с которой и начиналась их трагическая история. Очень важно, что земледельцы, желающие выйти из хозяйства и обрести полную самостоятельность, не будут теперь зависеть от решения общего собрания. Достаточно его собственного желания».

Планируется до 1 февраля будущего года за счет неадаптированных и бросовых земель создать в республике специальный земельный фонд, включающий не менее полутора миллионов гектаров. За счет этого уже в нынешней весне обеспечить всех желающих горожан и сельских жителей участками. Дополнительно создается национальный земельный фонд «для развития крестьянского предпринимательства с учетом традиционных форм хозяйствования и быта кыргызских крестьян». Для этого пред-

назначается не менее 50 процентов орошаемых пахотных земель, выделенных для фермерских хозяйств.

Есть опасения, что пункт этот может вызвать неоднозначную реакцию у населения. Земля, да еще поливная, — это огромное богатство, но и острейший дефицит. Особенно в перенаселенных долинах. Создание тут привилегий для одной из групп населения может обернуться определенной социальной напряженностью.

Но если быть объективным, то следует признать, что именно кыргызы, коренная нация республики, оказались наименее подготовленными к рыночным отношениям. Были, конечно, для этого свои объективные причины, связанные не только с последними годами. Факт остается фактом: исконные животноводы оказались в значительной степени оторванными от лучших долинных земель.

Если оставить все, как есть, конфликты, особенно при передаче земли, тем более неизбежны. Собственно, они уже и случаются. Выбранный президентом вариант с национальным земельным фондом не самый лучший. Но он, по-моему, все-таки открывает путь к согласию. Конечно, при условии, что правительство, Советы на местах проявят максимум справедливости, мудрости, добросовестности. И еще пару слов об «опасных

точках» указа. Чувствуется, что президент хочет дать максимум свободы производителю, открыть полный простор для его инициативы и творчества. Но реальность нашего жесткого переходного периода требует оставить и какие-то командные рычаги. Поэтому и появились в указе о «крестьянской воле» звучные определенные диспозитивные пункты о госзаказе. Он распространяется на зерно, хлопок, табак, шерсть, семена и ряд других видов продукции. Причем обязательны госзаказы не только для сохраняющихся пока колхозов и совхозов, но и для большинства крестьянских хозяйств и кооперативов.

Думаю, впрочем, что спор здесь пойдет не о размерах госзаказа. В указе оговорено, что продавать свою продукцию, даже заказанную, фермер может по любому договорному ценам. А вот сохранится ли складывавшаяся десятилетиями специализация хозяйств и целых районов? Захотят ли свободные предприниматели выращивать зерно, хлопок или, скажем, капусту, если наибольший доход при нынешних ценах дают семена? Удастся ли обеспечить горожан хотя бы минимальным набором необходимых продуктов?

Республиканская газета «Слово Кыргызстана» опубликовала указ президента под шалой «Прости ты нас, грешных, земля». Да, иначе, чем горькой обидой на людей, нельзя объяснить тот факт, что плодороднейшие почвы благодатной долины не кормят сегодня тех, кто их обрабатывает.

Ю. РАЗГУЛЯЕВ (Корр. «Правды»)

г. Бишкек

На сессии Верховного Совета СССР

## Счастье не в деньгах, а в их количестве

Вчера палаты союзного парламента работали раздельно. Совет Союза рассматривал проект постановления о гарантиях народным депутатам СССР, выходящим из состава Верховного Совета или его органов. А Совет Республик изучал состояние бюджета страны. Но и в первом, и во втором случаях речь шла об одном — о деньгах. Вернее — об их отсутствии.

Правда, говоря о ходе дискуссии на Совете Союза, следует сказать еще и об отсутствии у парламентариев великодушия. Члены Верховного Совета, определяя, каким будет «кошелек» своих бывших коллег, оказавшихся за порогом парламента и вынужденных теперь искать работы, заняли в этом вопросе довольно жесткую позицию. Как и сколько платить безработным депутатам, как их трудоустроить, обеспечить социальную защиту, уберечь от неизбежных нападков тех, кого еще вчера они так безоглядно критиковали? Такое ощущение, что все они будут брошены на произвол — если не судьбы, то тех структур, с которыми воевали...

Денежный вопрос занимал умы и членов Совета Республик. С нескрываемым недоверием высказывали они сообщения председателя Контрольной палаты ВС СССР А. Орлова и председателя правления Госбанка СССР В. Герасимова о бюджетных проблемах страны, о том, куда и как тратились огромные средства. По установившейся уже традиции депутаты отдавали должное запросу Президента СССР о тридцати миллиардах. А вот деньги, естественно, не дали.

С. ОГАНЯН.

## Казачи строят свою жизнь

Нижний Сузук — село старинное, в прошлом году отпраздновало оно свое 250-летие. Живут здесь потомки сибирских казаков — люди крепкие, трудолюбивые. Благодаря их усердию село разрастается, благоустраивается.

Не так давно появилась здесь улица Молодежная. Любая казачья вправду построена по собственному проекту коттеджей, а колхоз «Маяк» оказывает ему в этом всяческую помощь.

Заметно изменился центр Нижнего Сузук. Начало тому уже положено — красуются спортивно-оздоровительный комплекс, средняя школа, асфальтируются улицы. Так что вряд ли будут рваться казаки в райцентр Ермаковское — в родном селе живется не хуже.

В прошлом году «Маяк» получил более миллиона рублей дохода. Но чтобы продолжать развиваться дальше, нужно наращивать темпы. Этим и заняты казаки.

У Виктора Ильича Попова двести таких красавцев в хозяйстве.

Лидия Панкратова преподает в новой школе.

Фото А. Белоногова. Красноярский край.



## За свободу на хлеб и воду

Стоимость буханки хлеба в Москве подскочила до 5 рублей 32 копеек. В последние годы московской мэрии Г. Попова данный факт истолковывается как исключительная забота о жителях столицы. Приятные слухи, по мнению руководства Москвы, оправдают все увеличивающийся размах закупок хлеба про запас.

### ЭКСПРЕСС-ОПРОС

Экспресс-опрос 1.380 человек показал, что часть из них (23%) поддерживает данные меры, считая доходы руководителей Москвы весьма убедительными. Они готовы заткнуть ремешком еще потуже. Для 12% отношение к данному факту безразлично. Большинство же (65%) не согласны с предпринятыми мерами. Для них представленные аргументы несубсидиальны.

Сокращение потребления мяса, яиц, масла, молока и прочего компенсируется хлебом и картошкой. Сегодня об этом уже прекрасно знает каждый

рабочий москвич. Да и как не знать, если мясо-молочные продукты в государственных магазинах купить практически невозможно, а на рынках, к примеру, Бутырском и на Цветном бульваре мясо стоит 150 руб. (1 кг), яйца 30 руб. (десяток), масло мясное 200 руб. (1 кг), сыр 100 руб. (1 кг). Следовательно, все увеличивающийся рост закупок населением хлеба более связан с возрастанием его потребления, нежели скупкой про запас.

Второй довод о повышении стоимости хлеба также весьма сомнителен. Так, выборочная

проверка 12 магазинов во второй половине дня 13 ноября показала, что в 9 из них в наличии хлеб лишь по коммерческой цене. Из этого следует, что у большинства из тех, у кого хлебной платой не выжили, денег едва хватает на покупку хлеба и дорожные расходы на работу. Их рацион питания настолько сжался, что фактически свелся к хлебу и воде. Подобное питание крайне неблагоприятно скажется на устойчивости и физической деятельности не только нынешнего, но и будущего поколения.

Во время опроса многие высказались о необходимости усиления борьбы за социальную защищенность каждого человека от непропорциональных действий государства. Большинство опрошенных считает, что повышение цен больше всего связано с вопросами комплексности управления, нежели с другими. Частичное повышение цен на хлеб обусловлено:

мировой вывоза из кризиса 22 проц. изобилия 0 социальной 16 проц. неспособности руководства справиться с ситуацией 54 проц. другим 8 проц.

Таким образом, подводя итог, можно сказать, что хлебная либерализация и высказанная аргументация ее пользу скорее характеризуют неспособность руководства обеспечить стабильность цен не жизненно необходимые продукты питания, нежели стремление их добиться выхода из кризиса, обеспечить социальную защиту людям в трудных условиях.

В. ГЕРАСИМОВ.

Руководитель группы изучения общественного мнения.

Открытое письмо мэру столицы читайте на 2-й странице.



НЕ ТЕРПИТ ОТЛАГАТЕЛЬСТВА

## Крик из Заполярья не услышан

Металлурги Череповца все яростнее слышат крик о помощи из сурового Заполярья — от горняков Ковдора, Оленегорска, тружеников заполярных станций, Октябрьской и Северной железных дорог. Сотни тысяч тонн железной руды вывозятся в открытую тундру. Поставлен под удар экономический прогресс и социальная напряженность целого региона, находящегося и без того в экстремальных условиях Севера. Люди теряют уверенность, уже начинают покидать насиженные места.

Именно так оценили ситуацию члены нашего трудового содружества под девизом «Руда — уголь — транспорт — металл», собравшиеся недавно в Череповце, — сказал заместитель генерального директора Черепов-

метовцы — шла рука об руку, успешно преодолевая таким образом межотраслевые барьеры. Сегодня мы выросли и новую экономическую формацию — ассоциацию «Северсталь». Она обещает быть самой мощной на Северо-Западе по обеспечению России металлопродукцией из сырья, добываемого в условиях Заполярья. И вот мощный удар рыночного прессы из Воркуты поставил многое на карту жизни.

В результате забастовки шахтеров Воркуты резко упала добыча коксуемых углей за по-

следнее время, что привело к снижению производства кокса, чугуна, стали и проката на комбинате, первом в 1991 году предприятии металлургии, переименованном в «Северсталь». Комбинат недополучил от объединения «Воркутауголь» за 10 месяцев более двух миллионов тонн угля. Это привело к выводу из строя коксовых батарей, остановкам доменных печей и сталеплавильных агрегатов. Народному хозяйству страны недопоставлено продукции более чем на 300 миллионов рублей.

Еще более сложная обстановка по обеспечению воркутинскими углями складывается на 1992 год. Необходимая потребность комбината в воркутинских углях — 10 миллионов тонн в год. Предполагаемая годовая добыча угля шахтерами Воркуты — 10—11 миллионов тонн, из которых поставка Череповецкому комбинату составит только 4,8 миллиона тонн. При таком обеспечении произойдет снижение объемов производства на всех переделах, снизится добыча руды горнорудными предприятиями северозападного региона. Тысячи пред-

приятия машиностроения недополучат череповецкий металл. Все это приведет к необходимости сокращения высококвалифицированных металлургов, горняков, машинистов.

Как стало известно в Череповце, значительную долю коксуемых углей российские предприятия разрешили воркутинским шахтерам продать за валюту. Но ведь этот же уголь можно пустить на выплавку чугуна, стали, тем самым взять сырье у заполярных горнорудных предприятий, а на между-

народный рынок продать готовый металл. Валюта, которая может вернуться к шахтерам таким путем, станет дорожной ценой, спасет жизнь многим.

Об этом атом ассоциация «Северсталь» написала Президенту России Борису Николаевичу Ельцину. Но ответа не последовало.

Неужели череповецким металлургам придется и дальше закупать кокс за валюту? Что ждет дальше тех, кто сказал свою судьбу с топливно-металлургическим комплексом северо-запада России?

В. МИНИН.



# ПУСТЬ ТОРЖЕСТВУЕТ ЗАКОН

Вчера в «Белом доме» на Краснопресненской набережной состоялась встреча вице-президента России А. Руцкого с журналистами. Александр Владимирович посвятил ее в основном событиям в Чечено-Ингушетии. Однако речь шла и о ряде других проблем, которые тревожат Российскую Федерацию.

Открывая встречу, А. Руцкий отметил, что он хотел бы поговорить с журналистами относительно того, что происходит в республике. В частности, его очень беспокоит несоблюдение законов. Там, ему позвонил Генеральный прокурор РСФСР В. Степанов, а еще раньше из приемной Р. Хабсбатурга и сообщили,

## Встреча с журналистами

что группа народных депутатов от Комитета по правам человека размахалась по колониям и учреждениям, в которых содержатся преступники. В результате такой инспекторской поездки, несогласованной с органами исполнительной власти, в 37 областях колонии и 17 следственных изоляторов объявили забастовку. Чем может закончиться такая забастовка, вряд ли кто может предположить. Почему, идея и правовому государству, возмущился А. Руцкий, комитет борется за права преступников, а не за права их жертв?

Продолжая эту тему законо-

# Украли ректора

Как уже сообщалось, во вторник в здании Чечено-Ингушского государственного университета произошел серьезный инцидент. Автоматическую очередь был убит первый ректор вуза, а сам ректор уезжал на машине в неизвестном направлении. Корреспонденту «Правды» удалось узнать подробности этого происшествия, связавшись по телефону с Грозным.

## СООБЩАЕМ ПОДРОБНОСТИ

Все произошло внезапно. К вышедшим из здания университета ректору В. Канкалику и первому проректору Вячеславу Подкопалову группа вооруженных людей и начала выкручивать им руки. Оказавший сопротивление ректор был застрелен на месте, а ректора закинули в белую «Волгу» без номеров знака и уехали в неизвестном направлении. По данным штаба гвардии, эта машина неоднократно замечалась на улицах Грозного в местах скопления вооруженных людей. В частности, дискантиры указывали на «Волгу» как на автомобиль местного теледиректора. Распоряжением Президента Чеченской республики назначена следственная группа. Сам Дюков Дудев прокомментировал происшедшее так:

— Это сделано исключительно с целью спровоцировать в городе национальные конфликты. Чеченец в чеченца стрелять не будет, опасаясь кровной мести.

В. ХАРЛАМОВ.

Агентство «Интерфакс» перело о том, что сослуживцы парламент Чеченской республики приехали по повелению о создании погранично-таможенной службы и организации соответствующего подразделения, который будет подчинен министерству юстиции. Ю. Сосавабидов — первого заместителя Д. Дудева по исполнению ЮЧЧН.

По чечено-ингушскому телеви-

дению выступили организаторы первого в республике женского батальона. Они заявили, что женский батальон вступит в действие только после того, как будет убит последний мужчина-чеченец, и тогда женщины откроют второй фронт.

Как сообщало агентство «Азия-пресс», в редакции «Кавказской правды» позвонил мужчина, представившийся членом существующей чеченской национальной освободительной армии. Он сделал заявление следующего содержания. Если в течение трех суток правительство республики не даст объективной оценки происходящему в Чечено-Ингушетии, произойдут три армия на железных дорогах в районе границы Казахстана и Сибири. По словам террориста, и армия все готово, и предотвратить их нет никакой возможности. Что это: шутка или правда? Слово за правоохранительными органами.

(Соб. инф.)

Ю. МАХРИН.

12 ноября сотрудниками ОМОНа Чечено-Ингушетии был задержан майор КГВ республики В. Толстенький, именующий себя табельным оружием, что, по мнению здешних граждан, якобы является преступлением. «Судить его будет народ!» — заявили гвардейцы.

А ночью, как сообщили нам в КГВ РСФСР, труп зверски убитого чеченца был доставлен в морт. Таков вот правовой беспредел.

Ю. МАХРИН.

купателей от мужчин в очереди.

В Кировском районе на 1 сейфах с 1. прожилкой 610 тысяч жителей. Это в два-три раза больше, чем в некоторых областных центрах. Покупать по талонам водку ходят, конечно, не все, а примерно 160—180 тысяч.

Открылся всего пять магазинов. Почему пять? Кто-нибудь уже успел приобрести предусмотренную возможность магазина? Смотря-

те, каждый из этих пяти магази-

нов должен обслуживать по 34—35 тысяч человек в месяц. Смогут ли продавцы справиться с этой работой? Конечно, нет. Значит, заранее сбалансирован магазинный очереди. Так и происходит. 30 октября на улице Яблоневая в одном магазине завалили трейлер с водкой, в другой — с осетрами. Народу столько, сколько раньше собиралось на митинг.

Чтобы как-то облегчить участь многодетных, многодетного московского жителя, предлагаю принять жесткое решение по организации торговли, а особенности по талонам. Оно заключается в следующем: если в магазине образовалась очередь продолжительностью более 30 минут, то директор должен быть освобожден от занимаемой должности за плохую организацию работы, а заместитель — понижен в должности. Тогда первый не будет принимать трейлер с товаром, а второй не будет де-

монстрировать только в один магазин, товар разведут по нескольким точкам.

Гавриил Харитонович, неужели вы не видите того, что мы уже дожились до очереди в булочную? Купите батон хлеба — проблема. Или она вас не волнует? А мы же тут здесь та же картина, что и в садовом, водной. Завалили, например, хлеб в булочную на ул. Руставели, а другие магазины пусты. У этой же булочной очереди заперли утку.

Хотелось бы отметить внимание Верховного Совета РСФСР, его Председателя И. И. Хабсбатурга на работу мэра и мэрии Москвы. Столица России за последние полтора-два года стала гранной, замурованной, от небурных мусорных ящиков и мучид зловония. Работа транзитной ухаживать, таскать мусор, закупать государственные машины, как своим собственным, занимается выношенностью огромных чанов. Почему мы мэрия в стороне от этих социальных проблем? Или так заедает почетные граждане Москвы?

Никто не против, что мэрия является политической. Ради бога. Но не обременяйте ее за это политическим, которое жителям столицы обрывает до чертиков.

Уважаемый Гавриил Харитонович, предлагаю нам начать в качестве одной из очередей и послушать, что говорят о нас жители. Глядя, мы взглянем на себя и на свою деятельность другими глазами. И может, это кто-то к какой-то мере поможет москвичам избавиться от тех издевательств, которые они терпят в очереди.

П. ХОЛОДКОВ.

Участник Великой Отечественной войны. г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

г. Москва.

&lt;







**Росагробиржа - лидер сельскохозяйственного рынка России!**



ЖУРНАЛИСТСКОЕ РАССЛЕДОВАНИЕ

# Кто подставил М. Горбачева?

4 ноября с. г. «Правда» опубликовала статью собственного корреспондента в Париже В. Большакова «Казус с книгой президента», в которой рассказывалось об издании во Франции книги М. С. Горбачева «Путь».

В связи с этой публикацией пресс-секретарь президента А. Грачев переслал в редакцию письмо помощника президента А. Чер-

ныева с просьбой довести его до сведения В. Большакова, что редакцией и было сделано. Как замечает в сопроводительной записке А. Грачев, «возможно, его содержание заинтересует и читателей «Правды». Возможно, поэтому мы публикуем полный текст письма А. Черныева, а также комментарий к нему нашего собкора В. Большакова.

## «Я тот самый...»

Корреспонденту «Правды» в Париже

Ваше письмо мне передала по телефону. Я считаю, что оно абсолютно недопустимое. Увы, на это даже нельзя обижаться: долгие годы в аппарате сильных мира сего иной манерой разговора с журналистами не учили.

Не могу, однако, пройти мимо тех пассажей вашего письма, где непосредственно затрагивается моя журналистская честь, ставится под сомнение репутация газеты «Правда».

Вам, очевидно, не нравится, что «Правда», не спросив ваше разрешение, вторглась в «запретную зону» и в соответствии с законами гласности рассказала о том казусе, который произошел с французским изданием книги М. С. Горбачева «Путь».

Должен был позвонить Президенту Миттерану. Но не получил. До сих пор переживаю. Но сразу в Москве попросил меня соединить с вами.

Французские средства массовой информации (СМИ) в вашем сокращении действительно несколько дней активно обсуждали вопрос о том, почему в английском издании этой книги дан был позволение М. Горбачеву высказаться о нем самом, а не Миттеране. Правая печать всячески «намекала», что для Франции специально замолчали маму на Миттерана, чтобы тем самым выразить недовольство Москвой поведением, запятанного президентом Франции во время августовского путча.

О причинах этой политической игры правых, о том, почему надо было активно относиться к токсичным интригам политической борьбы во Франции, строя отношения с этой страной, я подробно писал в статье в «Правде», опубликованной 4 ноября.

Добавлю лишь к этому, что размышления, которые усматривали журналисты от представителей издательства «Нюсти» в Мос-

кве, где выходящее русское издание «Путь», от других официальных лиц, тумана вокруг этой публикации о Миттеране не развивали.

И у меня тоже, как и у моих французских и других зарубежных коллег, не было оснований не верить своим глазам. А перед глазами были как раз вопреки логике объяснения факты. Прежде всего фотоконкопия рукописи книги М. С. Горбачева на русском языке, в которой на стр. 23 черным по белому был напечатан тот самый пассаж про Миттерана. Этот текст был воспроизведен, кстати, на страницах ряда французских газет вместе с разъяснениями издательства «Нюсти».

Я не хотел возвращаться к этой теме, но, получив ваше послание, решил обратиться именно к господину Оливье Орбану. Прежде всего господин Орбан представил мне фотоконкопию той самой «спонсор» 23-й страницы (стр. 47-48 в отечественной нумерации), а также русский текст, воспроизведенный в книге «Путь» на стр. 127 с надписью: «Чернышев А. С.». О том, чья подпись стоит под указанным, мы, господин Чернышев, полагаем, осведомлены лучше всех других. Так что ваше утверждение о том, что текста о Миттеране в авторизованной рукописи нет, действительно не соответствует фактам — упрямая вещь.

Теперь, будьте любезны, ознакомьтесь с тем интервью, которое мне дал господин Орбан. На всякий случай сообщаю вам, если вы вновь решите утверждать, что ям подделывают «дебенку» вместо фактов, интервью это записано на магнитофонную ленту, и копия его хранится в банке.

В. Большаков: Господин Орбан, расскажите, как все это произошло: этот пассаж о М. Миттеране во французском издании книги М. С. Горбачева?

Оливье Орбан: Лучшее всего рассказать в хронологическом порядке, как все это происходило.

В начале октября этого года издательство «Орбан» приобрело у англо-американского издательства «Харпер Коллинз» права на издание книги М. Горбачева, которая называлась в английском варианте «Августовский переворот» и которую мы назвали просто «Путь».

Вопрос: Вы приобрели право на издание книги только во Франции? И, если не секрет, за сколько?

Оливье Орбан: Не секрет. Мы заплатили 100 тысяч долларов за право издавать эту книгу в любой стране, кроме Германии. Дело в том, что Горбачев отдельно продал немцам право на немецкое издание.

Вопрос: Вам прислали готовый перевод или вы делали его сами?

Оливье Орбан: Как только мы подписали контракт, английский издатель мне выслал копию рукописи М. Горбачева. Англичане копию, отмену, получили и другие издатели, приобретшие право на издание этой книги.

Я хотел издать «Путь» практически одновременно («на два дня для полноты») с английским изданием. Поэтому мы немедленно приступили к переводу с русского. Между тем большинство издателей, приобретших право на рукописи Горбачева, делали перевод с английского варианта. Только три издательства, включая мое издательство (наше, а также одно в Италии, другое — в Финляндии, возможно, кто-то еще), переводили с русского. Именно поэтому фразы о Миттеране появились как раз в этих трех изданиях — французском, итальянском и финском.

Вопрос: Но ведь в английском издании нет этой фразы. И поэтому, очевидно, появилась версия о существовании нескольких рукописей книги Горбачева.

Оливье Орбан: Эта версия ложная. Издательство «Харпер Коллинз» представляло всем, кто купил у него права на книгу Горбачева, копию той рукописи, которую оно само получило. И не подделку, которую кто-то подделал, а копию той рукописи, которая была направлена прямо из Москвы от Горбачева в Англию, то есть там, где я получил право на издание.

Вопрос: То есть вы хотите сказать, что это не было подделкой, а оригиналом? И вы уверены, что это не было подделкой, а оригиналом?

Оливье Орбан: Да, это было оригиналом. И я уверен, что это не было подделкой, а оригиналом.

Вопрос: Но ведь в английском издании нет этой фразы. И поэтому, очевидно, появилась версия о существовании нескольких рукописей книги Горбачева.

Оливье Орбан: Эта версия ложная. Издательство «Харпер Коллинз» представляло всем, кто купил у него права на книгу Горбачева, копию той рукописи, которую оно само получило. И не подделку, которую кто-то подделал, а копию той рукописи, которая была направлена прямо из Москвы от Горбачева в Англию, то есть там, где я получил право на издание.

Вопрос: То есть вы хотите сказать, что это не было подделкой, а оригиналом? И вы уверены, что это не было подделкой, а оригиналом?

Оливье Орбан: Да, это было оригиналом. И я уверен, что это не было подделкой, а оригиналом.

Вопрос: Но ведь в английском издании нет этой фразы. И поэтому, очевидно, появилась версия о существовании нескольких рукописей книги Горбачева.

Оливье Орбан: Эта версия ложная. Издательство «Харпер Коллинз» представляло всем, кто купил у него права на книгу Горбачева, копию той рукописи, которую оно само получило. И не подделку, которую кто-то подделал, а копию той рукописи, которая была направлена прямо из Москвы от Горбачева в Англию, то есть там, где я получил право на издание.

Вопрос: То есть вы хотите сказать, что это не было подделкой, а оригиналом? И вы уверены, что это не было подделкой, а оригиналом?

Оливье Орбан: Да, это было оригиналом. И я уверен, что это не было подделкой, а оригиналом.

Вопрос: Но ведь в английском издании нет этой фразы. И поэтому, очевидно, появилась версия о существовании нескольких рукописей книги Горбачева.

Оливье Орбан: Эта версия ложная. Издательство «Харпер Коллинз» представляло всем, кто купил у него права на книгу Горбачева, копию той рукописи, которую оно само получило. И не подделку, которую кто-то подделал, а копию той рукописи, которая была направлена прямо из Москвы от Горбачева в Англию, то есть там, где я получил право на издание.

Вопрос: То есть вы хотите сказать, что это не было подделкой, а оригиналом? И вы уверены, что это не было подделкой, а оригиналом?

где я получил право на ее издание. И я не единственный обладатель этой рукописи. Другие издатели, переводившие книгу с русского, имеют тот же самый экземпляр, что и я. Вот он перед вами.

Вопрос: То есть вы хотите сказать, что у вас, и у итальянцев, и у финнов, переводивших книгу с оригинала, была абсолютно идентичная копия русского текста рукописи?

Оливье Орбан: Да, именно так. И мы ее перевели очень быстро.

Вопрос: Господин Чернышев утверждает, что после того, как права «были переданы англо-американскому издательству «Харпер Коллинз», я цитирую, «корректировка» французское издание было сделано в Москве, и что оно было другим изданием из Москвы, уже никто не имел права».

Оливье Орбан: В Лондон приехал специальный посланец от Горбачева, и я это знаю не понаслышке, а мне это подтвердила в письме английский издатель. Он был там между первым и десятим октября. И он — это не секрет, кстати, — привез с собой поправки к рукописи Горбачева. И английский издатель эти поправки принял, так как они были санкционированы Горбачевым. Издатель и не мог поступить иначе, ибо обязан следовать всем указаниям автора относительно его рукописи. Два дня спустя все корректуры были переданы и нам. И мы их внесли. Но нам не передали поправки от Горбачева, а только поправки от английского издателя, который в английском тексте была заменена на то, что не допущено Горбачеву его мама. Почему — нам остается только гадать: либо от этого забыл нам сообщить посланец Горбачева, либо английский издатель не стал по какой-то причине передавать эту поправку ни мне, ни итальянцам, ни финнам.

Я уверен, что опубликовал оригинальную версию, а изменение — исправленную с учетом последних пожеланий М. Горбачева. Но я подчеркиваю, что та рукопись, которую мы перевели, также целиком принадлежит господину Горбачеву.

Вопрос: После того, как вы узнали о разнице между английским и французским изданиями, почему вы не внесли поправки в изданный вами книгу?

Оливье Орбан: — Ее автор, и как автор он имеет все соответствующие права. Если бы он мне направил указание изменить что-то в его книге, а бы это обязательно сделал. Давая автору безоговорочно должны выполняться. И, кстати, в контракте, который я подписал, есть обязательство относительно того, что при переводе с русского мы обязуемся не изменять ничего в рукописи и перенести ее слово в слово. Что мы и выполнили с максимальной скрупулезностью.

И если бы М. Горбачев захотел, чтобы эта фраза о Миттеране была более не фигурировала во французском издании, то он имел на это все авторские права. Но по сегодняшнему дню и не додумался указать на это изменение в тексте книги в том, что касается этой фразы о Миттеране.

Вопрос: Что вы думаете по поводу утверждений о замыслах неких политических сил и «экзотической» французской печати, из-за которых-де и появилась на свет эта «ложка дегтя» в бочку фразы о Миттеране, и вашим изданием книги Горбачева?

Оливье Орбан: Для меня все это не имеет ничего общего с политикой. Я опубликовал ту рукопись, которую мне прислали, и в точном переводе. Если завтра мне скажут: «Мне, вконец ошибся. Мы решили изменить одну фразу...» — я ее изменю. Но на сегодняшний день, повторю, я не получаю никаких инструкций на этот счет.

Мне кажется, что кто-то будет политическое приращение к фактам. Когда переводчик переводит текст, он не был ни правым, ни левым, ни социалистом, ни коммунистом, ни либералом. Он переводит текст, который был ему вручен для перевода. Текст этот не меняется. Это именно тот текст, который прислали М. Горбачевым.

Если это и приобрело политическое значение, то это уже проблема не переводчика, а политиков. И я не хочу в нее ввязываться.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

ства по охране конституции. Задержано более 230 человек, а используемое в таких случаях оружие — напалм, винтовки, автоматы и другие виды оружия, возмущают и мораль, и закон.

Хотел бы также подчеркнуть, что на основании немногих выводов делая вывод о том, что они не опасны. Во мне мнение компетентного человека, главы Федерального ведом-

дифференциация. С другой стороны, снижение производительности негативно отразится на социальном обеспечении.

«Немецкая волна»

Председатель правления «Дрезден-банка» Вольфганг Реллер предостерегает от постоянного упоминания о несправедливости СССР. В статье в газете «Франкфуртер алгемайне» Реллер объявляет, что такого рода высказывания уже сейчас несут значительный ущерб, масштабы которого необходимо ограничить. По мнению Реллера, советские республиканцы вполне могут без проблем выплатить долги в среднесрочной перспективе. В особых случаях банки рекомендуют предоставлять краткосрочные кредиты для сохранения ликвидности.

Литовское радио

Газета «Республика», которая первой предала гласности факт познания секретных документов из здания бывшего КГБ Литвы как отдельными членами парламентских комиссий, так и подразделениями охраны края.

«Голос Америки»

ЦК Компартии Китая выпустил секретный документ, в котором предупреждает о попытках Запада свергнуть мирным путем коммунистический строй. В документе говорится, что Соединенные Штаты и другие государства в течение 40 лет пытаются изменить существующий в Китае общественно-политический строй, так называемый мирной эволюции. С этой целью, утверждает в документе, страны Запада используют экономическое давление, средства массовой информации, научные обмены, тайную агентуру и военные контакты.

Ближний Восток в фокусе Мадрида

«КОЗЫРИ» ПОКА НЕ ВЫЛОЖЕНЫ

Итак, палочку ближневосточной эстафеты, стартовавшей в 1973 году в Женеве, принял Мадрид. Ближневосточный «мирный» экспресс тронулся, но скорость еще минимальна, прежде всего из-за громадной гряды военно-политических ватников, которые, фигурируя, лежат перед ним на рельсах.

Главное препятствие — так и не прекратившаяся гонимая вооружениями, словно туман, окутывающая задыхающийся от проблем регион. Казалось бы, после окончания куэвейтского кризиса поиск политического решения был осознан всеми в качестве приоритетного. Но не тут-то было. За один только год в зону Персидского залива и на Ближний Восток было отправлено столько вооружения, сколько не отправлялось туда в течение 1988—1990 годов вместе с мятыми «Непобежденными» (Ирак и те, кто его поддерживал) тоже изыскали возможность сохранить мощь своих вооруженных сил и нарастить горы оружия.

В течение 1991 года, пока айсберг ближневосточного тумана медленно сползал в море надежды на политическое урегулирование, страны, претендующие на роль миротворцев (США, СССР, Западная Европа), как в годы «холодной войны», направляли на Ближний Восток боевую технику. Один из парадоксов истории в Мадриде то, что там собрались самые крупные экспортеры оружия на Ближний Восток и самые активные импортеры вооружений. Звучали слова об урегулировании, но пока еще за спиной каждого лютый бокс оружий.

И глубоко убежден, мир на Ближнем Востоке не будет, пока стороны упирают на силу, а высокие повара не делают из «слова» и «ушица». Мирная общественность мучалась, хотя бы на период конференции, поскольку ее назвали «мирной» да еще и многосторонней (то есть дилеммой по времени), будет объявлен мораторий на поставку вооружения в регион и на их закупку. Но с такой инициативой никто из участников ближневосточного диалога так и не решился выступить. Какой же тогда, без замораживания гонимой вооружениями в регионе, без согласия объявить Ближний Восток зоной мира, зоны, свободной от ядерного, химического, биотермологического, других средств массового поражения, представляется себе конструкторы ближневосточного урегулирования модель этого процесса?

На глобальном уровне М. Горбачев и Д. Буш предпринимали немалые усилия, чтобы отвлечь народы от преобладающей тенденции. Супердержавы продолжают разрабатывать, постепенно уменьшая объем военной деятельности, что приветствуется всем миром. В результате международных контактов на нашей планете действительно снизилась, и это позволило Вашингтону и Москве вместе обратиться к народам региональным проблемам, и первую очередь к озабоченным войнами Ближний Восток. Идея международной конференции по Ближнему Востоку — наша. США разделили эту идею, чтобы добиться мира между Израилем и другими, кроме Египта, странами-осередками. Но, как представляется, мирная конференция, начавшаяся в Мадриде, должна решить более широкий спектр проблем: и вопросы безопасности всех стран региона, и уровень их обороноспособности (поэтому-то в переговорах США — СССР это — коренной вопрос, а в переговорах Израиль — арабы — второстепенный), и проблему аннексии — чужих территорий, и будущее арабского государства Палестина. Наши представители, как и американцы, обсуждали эти проблемы с узким кругом стран, граничащих с Израилем, и с самим Израилем, оставаясь без внимания остальной арабской мир.

Послушать всех арабов, а не только избранных — сам Бог велел. Не за нас решать, а с ними требуется сложная работа на Ближнем Востоке обстановка. «США и СССР» — сказал в беседе с нами, группой ученых-востоковедов, известный египетский публицист М. Х. Хейдал, — теперь партнер, но ни США, ни СССР не имеют права вмешиваться в дела Ближ-

него Востока ни вместе, ни поодиночке. Арабские решения должны быть самостоятельными и приниматься без вмешательства эмиратов Вашингтона или Москвы. Такому толку зрения высказывают и многие другие «видные арабы», с которыми автору довелось встречаться в Туринке и Рабате, Аммане и Дамаске, Сае, Каире, Багдаде.

Вместе с тем исторически сложившаяся обстановка: перелом Мадридом не стали свидетелями ни совещания в арабских «верхах», ни антипони Диги арабских государств, ни структур тех арабских группировок, которые функционируют на Севере Африки и к востоку от Нила. Или арабы берегут «свою козырную», или они не надеются на позитивный исход мадридского процесса. Но что больше заинтересован в результатах: СССР, США, Европа, Израиль или арабы?

Успокоить урегулированию могло бы способствовать общественное мнение. Средства массовой информации затопили мир

МНЕНИЕ УЧЕНОГО

сообщениями о всевозможных официальных встречах, ходе самой мадридской конференции. Но мало, очень мало пишут о том, что же думают об этом вне кабинетов и залов заседаний. Молчат в Европе, не очень много слышно о деятельности на политическом уровне арабских государств, да и не очень активны арабы, возможно, растерявшиеся после бурной деятельности США в регионе. И это в то время, как мирный процесс просто необходимо поддержать и политически, и морально.

Советские ученые не раз высказывались о том, что нельзя сбрасывать со счетов мнение и возможности общественных и любых других неправительственных структур. Именно амальгаме общественности, ее активной роли и энергичности деятельности привнес в позитивный результат во времена, когда выработались «медвежьи» формулы. Почему бы сейчас не использовать опыт «холодной войны» и «ближневосточного мадридского экспедиции» с учетом, конечно, местных условий. Возможно, наперекор необходимости создать в СССР совместно с заинтересованными зарубежными общественными организациями инициативную группу по подготовке ближневосточной антивойны региональной конференции с целью выработки общественной формулы ближневосточного мира и создания соответствующих структур по претворению ее в жизнь.

Наконец, вызывает беспокойство система безопасности на Ближнем Востоке, которой по существу нет. Предлагаются, что структуры по обеспечению безопасности в зоне залеза после окончания войны на Куэвейт распространяют поле своей деятельности на весь Ближний Восток. Где эти структуры? Пока действует принцип «сила против силы». У Египта — 2425 танков и 517 самолетов, у Израиля — 379 танков и 574 самолета, у Сирии — 4030 танков и 499 самолетов.

Политики засудуют, военные постреляют, ученые ищут рецепты, простые же люди страдают. И в Израиле, и на оккупированных им территориях, и в арабских странах. Фронтальная жизнь, на которую они обречены еще со времен окончания второй мировой войны, не издалека. Они требуют и от политиков, и от общественных деятелей, и от ученых, и от военных, и от всех других, от кого зависит решение ближневосточного кризиса, одного — мира.

А. ЕГОРИН.  
Доктор исторических наук.

## Intercept

### Французское радио

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза подскочат цены на государственные продукты и в два — на сырье. Средняя же зарплата скорее всего составит лишь 700 рублей против 400 сегодняшних. В целом, как считают эксперты, уровень жизни станет ниже того, что наблюдался в 30-е годы. Специалисты заявляют, что несправедливость финансовой системы и отсутствие конкуренции могут превратить либерализацию цен в источник новой

Советский Союз стал экономическим «марзавом» социалистической системы. Вероятно, ощущение безысходности и толкает многие республики на собственные поиски новых решений. Примером тому и Россия, которая, формально оставаясь в Союзе, пытается провести своего рода шоковую терапию по примеру Польши. Согласно статистическим данным, предусматриваемая пятилетним либерализацией цен приведет к увеличению стоимости продуктов питания на 400 процентов. В три раза



Автосервис  
для избранных

Новый вид сервиса предоставили мурманчанам Финляндское отделение международной фирмы «АВИС» совместно с ассоциацией «Огни Мурманска» — дочерним предприятием крупного кооператива «Кооператор». Речь идет о прокате советской «Ламы-Самары» и японского мотоцикла «Мидубиси галит».

Об этой услуге сообщают рекламные проспекты в мурманском аэропорту и городских гостиницах. На днях того, чтобы ею можно было воспользоваться, необходимо иметь в кармане свободно конвертируемую валюту.

А где нам с вами ее взять?

А. ХРАМЦОВ.  
(Внутренний  
корр. «Правды»)

Воронеж учит  
французский

Непрерывное условие двоякой воспитанности — знание французского языка — похоже, становится обязательным условием для земледельцев Черноземья.

На днях из Франции вернулся ректор Воронежского аграрного университета профессор В. Шевченко. Вместе с зарубежными специалистами он привез весьма многообещающий документ. Это протокол намерений Высшего агрономического и агроинженерного институтов города Дижон и Воронежского аграрного университета совместно готовить специалистов сельского хозяйства в условиях рыночной экономики. Сроки наемны сжатые. Начало подготовки планируется уже на 1992 год.

В. СТЕПНОВ.  
(Корр. «Правды»)  
г. Воронеж.

Таможня: этап первый,  
но не последний

На сей раз, в отличие от летней, пресс-конференция в Таможенном комитете СССР проходила спокойно. Причина очевидна — предлагалась новая таможенная программа, способная как-то насытить потребительский рынок.

## ПОДРОБНОСТИ В НОМЕР

— Не все меры, предлагаемые нами, были приняты, — сказал журналистам председатель комитета Н. Ермаков. — Но это только первый этап. За ним скоро будет второй и последний с новыми, не менее действенными решениями.

Прежде всего отменяются таможенные пошлины и налог на импорт в отношении продовольствия, медикаментов, оборудования для пищевой промышленности, сырья и материалов для легкой промышленности, инвентаря для фермерских и подсобных хозяйств, причем это касается как торгового, так и не торгового оборота.

Отменяются ограничения по последнему делу деятельности по импорту. Отныне любые предприятия и организации могут ввозить товары не только для собственных нужд, как это было раньше, но и для перепродажи на внутреннем рынке.

Отменяются ограничения на беспошлинный ввоз подарков. Сейчас их можно беспрепятственно ввозить столько, сколько подарил за рубежом. Все предметы, ввозимые гражданами для личного пользования (исключая, впрочем, для продажи), теперь таможенной пошлиной не облагаются. Это касается и авторских транспортных средств.

Одобрен наше предложение, — отметил Н. Ермаков, — о резком увеличении нормы беспошлинного (то есть без какого-либо разрешения, но с указанием в таможенной декларации) вывоза из СССР валютными гражданами, временно выезжающими за границу: до 1.000 рублей (без права распродажи) и до 1.000 долларов США. Соответствующие решения предложено принять Госбанку СССР.

Таможенному комитету СССР даны полномочия на от-

мену других излишних ограничений на ввоз и пересылку в СССР гражданами предметов личного пользования. На основании подобных полномочий мы намерены отменить существующий запрет на продажу в течение первых двух лет автомобиля, ввезенного из-за рубежа, разрешить продажу иностранных автомобилей, ввезенных под обязательство об обратном вывозе, разрешить пропуск грузовых отпарков, а также устранить другие запреты и ненужные ограничения в нетоварном обороте.

Полностью изменится порядок пропуска международных почтовых отправлений. Отныне он будет проходить без вскрытия посылок, что существенно сократит сроки пересылки предметов. Кроме того, будут полностью отменены пошлины на общую стоимость до 40 долларов США, что в 2—3 раза

превышает нормы, принятые в зарубежных странах.

Изменения произойдут и при вывозе и пересылке из СССР вещей в нетоварном обороте. Вводятся вывозные таможенные пошлины на отдельные товары народного потребления. Эти меры приняты в целях защиты внутреннего потребительского рынка, причем и тут речь идет о принципиальных новшествах. Сегодня почти все товары народного потребления запрещены к вывозу, а незапрещенные можно вывезти только на 300 рублей. Теперь же предоставляется возможность вывоза и сверх этих пределов, но с оплатой таможенной пошлины.

Процедура ввоза валюты пограничной таможней будет максимально упрощена. Таможенный комитет СССР будет ориентироваться на то, чтобы пошлину можно было предельно уплатить в любой сберегательной кассе, на почте, в любой таможне. Работа в этом направлении с банками и ведомствами сейчас уже ведется.

Г. БИЛЯЛИТДИНОВА.  
(Спец. корр. «Правды»)

## Знакомьтесь: чудесная трава

Она лечит пострадавших от Чернобыля

Как она называется? Папорот, или щитовник мужской. Его можно увидеть на всей территории страны, кроме Арктики, степей и пустынь.

Хорошими условиями наделяла природа Алтайский край для выращивания папоротника, который по качеству значительно выше китайской и дальневосточной. Об этом сообщает журнал «Дружба и торговля», издающийся в японском городе Саппоро. Откуда то, что это папорот, известно? Дело в том, что мы продаем японцам немало этих растений.

Медики Японии еще в 1945 году, после атомной бомбардировки Хиросимы и Нагасаки, советовали людям употреблять папорот для лечения. В наших справочниках о папоротнике сообщается лишь применительно к корню. А о листьях ничего не говорится, а ведь главная ценность именно в них. Это вещество помогает выводить из организма нуклиды, лечит щитовидную железу. В папоротнике — 17 аминокислот, большое количество белка, содержащегося в траве, может заменить не только грибы, но и мясо. А это один из важнейших компонентов в борьбе за продолжение жизни человека!

Обо всем этом я прочитал в двух выступлениях газеты «Сильный аист» под рубрикой «Пост здоровья». Их автор сообщает, что он побывал почти во всех институтах Всесоюзного научного центра радиационной медицины, институтах геронтологии, андрологии и обморожения, в Ботаническом саду. Но нигде не могли дать ответ, можно ли употреблять папорот, можно ли использовать папоротник в радиационном поражении, для профилактики. Кое-где, правда, указывают на папорот, например, в Новосибирском институте советской кооперативной торговли, на медицинском факультете Угледорского университета, в Киевском торговко-экономическом институте.

Д. ШУМСКИЙ.

СМОТРИТЕ,  
СЛУШАЙТЕ

ТЕЛЕВИДЕНИЕ

14 ноября

ПЕРВАЯ ПРОГРАММА. 6.30 — «Утро». 9.00 — Детский час. 10.00 — 20.00 — Куд. фильм «Танго в неба». 11.00 — «Маяк». 12.00 — Футбол. Сборная Кипра — сборная СССР. 2.45 — «Сильный аист». 14.15 — «Сильный аист». 15.30 — «Филипп Травм». 16.30 — «Кубанская слава». 17.10 — Мир улетел. 17.25 — Мультфильм. 17.45 — По сведениям МВД. 18.00 — «Правда». 18.30 — «Сильный аист». 18.45 — «Докторская и старшая». 19.30 — Премьера информационной программы. 21.40 — «Киносервис». 22.00 — «Сильный аист». «Служение муз не терпит суеты». «Необходимая случайность». «Памяти И. Таль». «Служение муз не терпит суеты». Куд. фильм.

РОССИЙСКИЙ КАНАЛ. 8.15 — Искусство. 9.15 — «Золотой век». 9.45 — «Потерянный сон». 10.30 — Мультфильм. 11.00 — «Дуэль». 11.45 — Дом на Чистом пруду. 12.30 — «Докторская и старшая». 13.10 — «Стратегия риска». 13.15 — «Сильный аист». 14.15 — «Золотой век». 14.45 — «Потерянный сон». 15.15 — Ритмическая гимнастика. 17.00 — Ритмическая гимнастика. 17.30 — «Золотой век». 18.00 — «Потерянный сон». 18.30 — Крестовый вопрос. «Арматура». 19.00 — «Потерянный сон». 19.30 — «Сильный аист». 19.55 — «Сильный аист». 20.00 — «Сильный аист». 20.30 — «Сильный аист». 20.55 — «Сильный аист». 21.00 — «Сильный аист». 21.30 — «Сильный аист». 21.55 — «Сильный аист». 22.00 — «Сильный аист». 22.30 — «Сильный аист». 22.55 — «Сильный аист». 23.00 — «Сильный аист». 23.30 — «Сильный аист». 23.55 — «Сильный аист». 24.00 — «Сильный аист».

МОСКОВСКАЯ ПРОГРАММА. 7.00 — «2+2». 7.00 — Информационная программа. 9.30 — Мультфильм. 10.00 — «Мир». 11.00 — «Сильный аист». 11.30 — «Сильный аист». 11.55 — «Сильный аист». 12.30 — «Сильный аист». 13.00 — «Сильный аист». 13.30 — «Сильный аист». 13.55 — «Сильный аист». 14.00 — «Сильный аист». 14.30 — «Сильный аист». 14.55 — «Сильный аист». 15.00 — «Сильный аист». 15.30 — «Сильный аист». 15.55 — «Сильный аист». 16.00 — «Сильный аист». 16.30 — «Сильный аист». 16.55 — «Сильный аист». 17.00 — «Сильный аист». 17.30 — «Сильный аист». 17.55 — «Сильный аист». 18.00 — «Сильный аист». 18.30 — «Сильный аист». 18.55 — «Сильный аист». 19.00 — «Сильный аист». 19.30 — «Сильный аист». 19.55 — «Сильный аист». 20.00 — «Сильный аист». 20.30 — «Сильный аист». 20.55 — «Сильный аист». 21.00 — «Сильный аист». 21.30 — «Сильный аист». 21.55 — «Сильный аист». 22.00 — «Сильный аист». 22.30 — «Сильный аист». 22.55 — «Сильный аист». 23.00 — «Сильный аист». 23.30 — «Сильный аист». 23.55 — «Сильный аист». 24.00 — «Сильный аист».

ОБРАЗОВАТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА. 18.00 — Соперники. 19.00 — Авторские программы Т. Шахматовой. 19.45 — «Сильный аист». 20.00 — «Сильный аист». 20.30 — «Сильный аист». 20.55 — «Сильный аист». 21.00 — «Сильный аист». 21.30 — «Сильный аист». 21.55 — «Сильный аист». 22.00 — «Сильный аист». 22.30 — «Сильный аист». 22.55 — «Сильный аист». 23.00 — «Сильный аист». 23.30 — «Сильный аист». 23.55 — «Сильный аист». 24.00 — «Сильный аист».

ПОКАЗЫВАЕТ САНКТ-ПЕТЕРБУРГ. 7.00 — «Сильный аист». 7.30 — «Сильный аист». 7.55 — «Сильный аист». 8.00 — «Сильный аист». 8.30 — «Сильный аист». 8.55 — «Сильный аист». 9.00 — «Сильный аист». 9.30 — «Сильный аист». 9.55 — «Сильный аист». 10.00 — «Сильный аист». 10.30 — «Сильный аист». 10.55 — «Сильный аист». 11.00 — «Сильный аист». 11.30 — «Сильный аист». 11.55 — «Сильный аист». 12.00 — «Сильный аист». 12.30 — «Сильный аист». 12.55 — «Сильный аист». 13.00 — «Сильный аист». 13.30 — «Сильный аист». 13.55 — «Сильный аист». 14.00 — «Сильный аист». 14.30 — «Сильный аист». 14.55 — «Сильный аист». 15.00 — «Сильный аист». 15.30 — «Сильный аист». 15.55 — «Сильный аист». 16.00 — «Сильный аист». 16.30 — «Сильный аист». 16.55 — «Сильный аист». 17.00 — «Сильный аист». 17.30 — «Сильный аист». 17.55 — «Сильный аист». 18.00 — «Сильный аист». 18.30 — «Сильный аист». 18.55 — «Сильный аист». 19.00 — «Сильный аист». 19.30 — «Сильный аист». 19.55 — «Сильный аист». 20.00 — «Сильный аист». 20.30 — «Сильный аист». 20.55 — «Сильный аист». 21.00 — «Сильный аист». 21.30 — «Сильный аист». 21.55 — «Сильный аист». 22.00 — «Сильный аист». 22.30 — «Сильный аист». 22.55 — «Сильный аист». 23.00 — «Сильный аист». 23.30 — «Сильный аист». 23.55 — «Сильный аист». 24.00 — «Сильный аист».

РАДИО

14 ноября

РАДИО-1. 9.15 — «Вечерние новости». 10.15 — «Радиоспектакль». 11.00 — «Наши любимые песни». 11.15 — «Мы любим музыку». 12.00 — «Радиоспектакль». 12.30 — «Радиоспектакль». 13.00 — «Радиоспектакль». 13.15 — «Радиоспектакль». 13.30 — «Радиоспектакль». 13.55 — «Радиоспектакль». 14.00 — «Радиоспектакль». 14.30 — «Радиоспектакль». 14.55 — «Радиоспектакль». 15.00 — «Радиоспектакль». 15.30 — «Радиоспектакль». 15.55 — «Радиоспектакль». 16.00 — «Радиоспектакль». 16.30 — «Радиоспектакль». 16.55 — «Радиоспектакль». 17.00 — «Радиоспектакль». 17.30 — «Радиоспектакль». 17.55 — «Радиоспектакль». 18.00 — «Радиоспектакль». 18.30 — «Радиоспектакль». 18.55 — «Радиоспектакль». 19.00 — «Радиоспектакль». 19.30 — «Радиоспектакль». 19.55 — «Радиоспектакль». 20.00 — «Радиоспектакль». 20.30 — «Радиоспектакль». 20.55 — «Радиоспектакль». 21.00 — «Радиоспектакль». 21.30 — «Радиоспектакль». 21.55 — «Радиоспектакль». 22.00 — «Радиоспектакль». 22.30 — «Радиоспектакль». 22.55 — «Радиоспектакль». 23.00 — «Радиоспектакль». 23.30 — «Радиоспектакль». 23.55 — «Радиоспектакль». 24.00 — «Радиоспектакль».

ПРОГРАММА «РАДИО РОС-СИН». 0.00 — 20.00 — Программа «Радио России». 10.00 — 14.00 — «Собеседник». 10.30 — «Сильный аист». 11.00 — «Сильный аист». 11.30 — «Сильный аист». 11.55 — «Сильный аист». 12.00 — «Сильный аист». 12.30 — «Сильный аист». 12.55 — «Сильный аист». 13.00 — «Сильный аист». 13.30 — «Сильный аист». 13.55 — «Сильный аист». 14.00 — «Сильный аист». 14.30 — «Сильный аист». 14.55 — «Сильный аист». 15.00 — «Сильный аист». 15.30 — «Сильный аист». 15.55 — «Сильный аист». 16.00 — «Сильный аист». 16.30 — «Сильный аист». 16.55 — «Сильный аист». 17.00 — «Сильный аист». 17.30 — «Сильный аист». 17.55 — «Сильный аист». 18.00 — «Сильный аист». 18.30 — «Сильный аист». 18.55 — «Сильный аист». 19.00 — «Сильный аист». 19.30 — «Сильный аист». 19.55 — «Сильный аист». 20.00 — «Сильный аист». 20.30 — «Сильный аист». 20.55 — «Сильный аист». 21.00 — «Сильный аист». 21.30 — «Сильный аист». 21.55 — «Сильный аист». 22.00 — «Сильный аист». 22.30 — «Сильный аист». 22.55 — «Сильный аист». 23.00 — «Сильный аист». 23.30 — «Сильный аист». 23.55 — «Сильный аист». 24.00 — «Сильный аист».

ТЕАТРЫ

14 ноября

БОЛЬШОЙ ТЕАТР — Севильский цирюльник. МХАТ им. А. П. ЧЕХОВА — Амадей. Новая сцена — Последняя ночь. МХАТ им. М. ГОРЬКОГО — Творение б-га. 2-й — Манбет. Малая сцена — Путь в Мекку. МАЛЫЙ ТЕАТР — сцена на пл. Смирновской. 14 — Вышеславский сад.

ТЕАТР им. МОССОВЕТА — Искусство. Художественный театр им. М. МАЙКОВСКОГО — Кошки на раскаленной крыше. Финал — Ищете ли.

ПОГОДА

14 ноября

В Москве и Московской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Ленинградском районе 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Свердловской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Челябинской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Башкирской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Татарской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Пермской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Кировской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Нижегородской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Мордовской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Рязанской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Тамбовской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Саратовской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Пензенской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Ульяновской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Самарской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Астраханской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Волгоградской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Ростовской области 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Краснодарском крае 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Ставропольском крае 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Кабардино-Балкарской республике 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Чеченской республике 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Ингушской республике 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

В Дагестанской республике 14 и 15 ноября без осадков. 16 ноября местами небольшие дожди. Ветер южный, порывистый. 14 ноября в отдельных районах области туман. Ночью от 1 градуса мороза до 4 градусов тепла. Днем 2—7 градусов тепла.

ТРЕВОЖНАЯ  
ХРОНИКАУловимый  
мститель

В квартире майора железнодорожной милиции Н. Ковалева кто-то стал разбивать стекла. Недавно qualcuno удалось поймать злоумышленника — К. всеобщему удивлению он оказался... сотрудник ОБХСС Запорожского РОВД А. Столяров. Ковалев привел хулигана в его родной район милиции, где по всем правилам оформили соответствующие бумаги.

Газета «Рабочий путь» сообщает о мотивах, побуждавших Столярова на «шалости». Майор Ковалев активно сотрудничает в средствах массовой информации. В последнее время в смоленских газетах он выступал с критикой работы Запорожского РОВД — здесь процветает пьянство, сотрудники превращают свои полномочия, однажды даже pistolет потерл. Не понравилась критика запорожским блюстителям порядка. Вот и решил выступить за коллег А. Столяров. Только жертва оказалась не из робкого десятка...

В. АРТЕМЕНКО.  
г. Смоленск.

Взрыв в подвезде

Мощный взрыв потряс девятиэтажный дом № 35 по улице Энтузиастов в городе Вологодском. Взрывалося са-модельное взрывное устройство на лестничной площадке первого этажа. Двое жильцов — мужчина и женщина — с ранениями доставлены в больницу. Женщины там же и скончались.

О причине происшедшего лишь предположительно можно сказать следующие: равнинный взрывом систематически требовал от членов одного кооператива соответствующего денежного вклада. Вот и решил было от него избавиться.

М. КРЮКОВ.  
г. Ростов-на-Дону.

## Советским интеллектуалам скучно на пьес Пигаль

По сей день ломаю себе голову над тем, что имел в виду Николай Грибачев

Программа, подготовленная в издательстве Хрущевых французскими властями, была изысканной и очень напряженной. Один город сменялся другим. Поездка осуществлялась несколько сот журналистов из разных стран. Среди них — около двадцати — советские.

Воспитатель был так много, что не хватало места для танцев. Танцы же происходили с тан-клядской быстротой, что и не успевала ничего толком посмотреть. Мы посетили Бордо, в Ним, Марсель и Дижон. Ляль и Руви, но спрос у меня сейчас, чем отличается Бордо от Дижона, а не могу ответить. Правда, ала-ло в Дижоне, что в Дижоне мекка очень быстро соединились с стенографическим бюро «Норманской правды».

В той поездке единственной издательской были дни, предшествовавшие приходу Хрущева в Париж. Мне удалось быть первым советским специальным корреспондентом, прибывшим во французскую столицу. А еще через несколько дней, опять-таки до начала визита Хрущева, в аэропорту Орли высадился основной десант советских журналистов и также обосновались в отеле Ка д'Орсе. Среди них — много старых знакомых: тогдашний главный редактор «Советской культуры» Владимир Орлов, главный редактор журнала «Советский Союз» Николай Грибачев, спецкор журнала «Новое время» Давид Загладин. Борис Никола-

## Душа видит мир



Удивительно поэтично, богаты фантазией произведения слепых художников. Их работы, отражающие особое мироощущение со своими законами восприятия и самовыражения, можно увидеть в художественной галерее «Шюа» Сидни-ан-ассоциации «Союзстройсервис» в Санкт-Петербурге.

Все художники — воспитанники Юрия Алексеевича Нахичеванова, который разработал и применял особую методику обучения слепых

рисованию, живописи и лепке. Ассоциация «Союзстройсервис» выделяла несколько стипендий для слепых художников, сила мастерскую. Адаптация художника помогла устроить выставку.

Слепой скульптор Анатолий Кончанов. Его работы отличают психологизм и монументальность, намечается, что у мастера видят пальцы.

Фот. И. Куртова (ТАСС)

## ЧТО БЫЛО, ТО БЫЛО

на застенках новинки: «Ну что бы вам хотелось сейчас посмотреть в Париже?»

Кто-то, если не ошибаюсь, Давид Загладин, сказал: «Дура!»

Возле Орлеана захотелось побывать в «Гранд-Орлеан». Часы показывали без четверти девять вечера по парижскому времени. В такое время Луи де Ганди, а не всякого сомнения, подождет к концу.

А не пойти ли нам на пьесу Пигаль? — мечтательно произнес Борис Полевой.

И что там станем делать? — поинтересовался Давид Загладин.

Как что? — удивился Полевой. — Погуляем, посмотрим.

Для тех, кто не слыхом не слыхивал Пигаль, то, как бы подвигаться вперед, такое место